

**Zeitschrift:** Heimatschutz = Patrimoine  
**Herausgeber:** Schweizer Heimatschutz  
**Band:** 11 (1916)  
**Heft:** 6: Volkskunde

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Fr. 10.— (540 Seiten, 13 Tafeln und 66 Illustrationen im Text).

L. Rütimeyer. Über einige archaische Gerätschaften und Gebräuche im Kanton Wallis und ihre prähistorischen und ethnographischen Parallelen. Mit 2 farbigen und 4

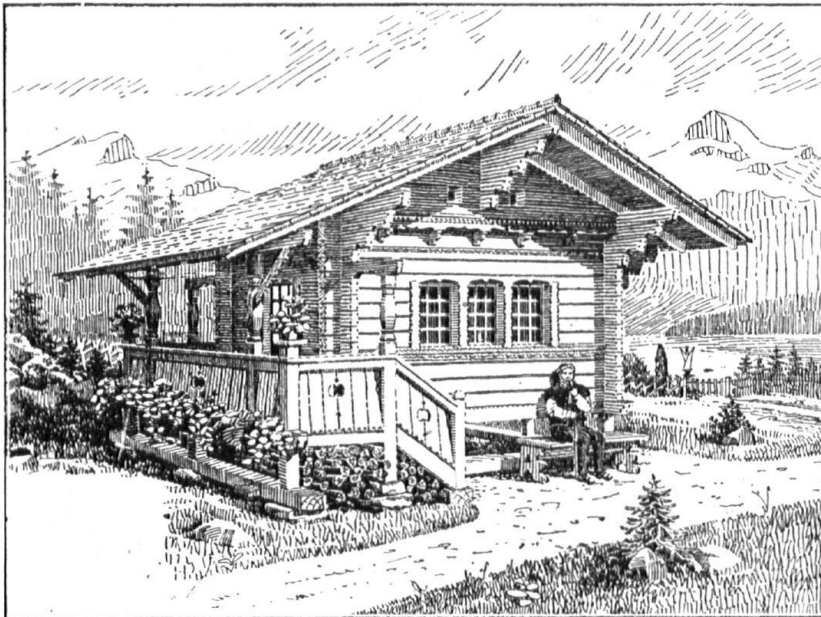
schwarzen Tafeln und 57 Illustrationen im Text. Basel 1916. Preis Fr. 3.—.

S. Singer, Alte Schweizerische Sprichwörter. Basel 1916. Preis Fr. 1.—.

O. Waser, Volkskunde und griechisch-römisches Altertum. Basel 1916. Preis Fr. 2.50.

## Gebrüder Spring, Genf

Billige Holzbauten im schweizer Holzstil



Schweiz. Landesausstellung Bern 1914, Gruppe 6:  
Ehrenpreis für Garten-Chalet

Wohn-, Ferien-, Sommer-  
häuser und landwirt-  
schaftliche Gebäude

Automobil-Remisen

Verkaufshäuschen

Waldrestaurants

Konditoreien etc.

Sanatoriums

Berghotels

Chalets für Luft- und  
Sonnenbäder

Kantinen, Arbeiter- und  
Wohnbaracken

Gartenhäuschen

Kiosks etc. etc.



Illustrierter Prospektus mit  
Preisliste gegen 50 Cts. in  
Briefmarken



## Lausanne

Galerie St-François, en face l'Hôtel  
de la Banque cantonale vaudoise

### Grand Tea-Room, Restaurant

Grands salons à l'étage

Déjeuners et Diners à prix fixe  
et à la carte — Luncheons

Restauration soignée, Prix modérés, Con-  
fiserie, Pâtisserie, Thés, Rafraichisse-  
ments, Vins, Bières, Liqueurs, etc. etc.

### Grand Magasin de vente:

Articles de luxe pour cadeaux,  
Boîtes fantaisie, etc.

Grand choix de Cakes anglais, Pâtisserie,  
Bonbons fins, Chocolats, Thés renom-  
més. — Expéditions pour tous pays.

### Heimatschutz und Wasserwerke. (Schluss.)

Nun die Frage: Sollen wir im Gesetze selbst gewisse Ausführungsbestimmungen vorsehen, wie sie Herr von Montenach wünscht? Ich spreche mich dagegen aus. Der Bundesrat wird in Ausführung des Art. 14a im Sinne der Rede des Herrn von Montenach den Schutz der Naturschönheiten und der Landschaftsbilder soweit als nur möglich anstreben. Es ist besser, ihm dabei in bezug auf die einzelnen Massnahmen und Vorschriften freie Hand zu lassen.

Mit diesen wenigen Erwägungen möchte er beantragen, in Übereinstimmung mit dem andern Rate Art. 14a anzunehmen.

*M. de Montenach:* Je reconnais que M. Isler, rapporteur de la commission et M. le conseiller fédéral Calonder sont d'accord avec les pensées que je viens d'exprimer, mais ce n'est pas absolument l'accord parfait, car une divergence persiste entre nos manières d'envisager la portée pratique véritable de l'art. 14a. Etant données leurs bonnes dispositions en faveur de la conservation de nos sites, je m'étonne qu'ils ne veuillent pas accepter la rédaction modifiée que j'avais proposée. Certainement je me fie aux promesses faites de tenir compte de mes observations dans les rédactions futures de règlements ou de décrets. Mais il me semble, en vertu du vieil adage, qu'un tiens vaut mieux que deux tu l'auras. J'ai toujours peur que la beauté ne

soit trop facilement sacrifiée. Et c'est là le point spécial sur lequel existe un désaccord entre ma manière de comprendre les choses et l'expression que M. le conseiller fédéral Calonder a donné de sa pensée. Il a déclaré que dans tous les cas importants, on ferait en sorte que le paysage soit sauvegardé. Mais, pour moi, il n'existe pas de cas qui ne soit pas important et voilà ce que je voudrais faire ressortir de la discussion d'aujourd'hui: je voudrais qu'il fût entendu que, dans tous les cas, même lorsque le paysage est dénué de tout charme et de toute grâce, même lorsqu'il s'agit d'une localité où aucun touriste n'est envoyé par l'agence Cook, dans le coin le plus perdu d'une vallée, je voudrais qu'en aucun cas, dis-je, une société exploitant des forces hydrauliques ou d'autres industries accessoires ne puissent, inutilement et sans nécessité, faire des enlaidissements ou, si les ayant fait obligatoirement, ne soient pas tenues de les réparer ou de les dissimuler. C'est par tous les petits attentats tolérés dans des endroits qu'on ne juge pas dignes d'être préservés qu'on aboutira peu à peu à une défiguration totale de notre paysage.

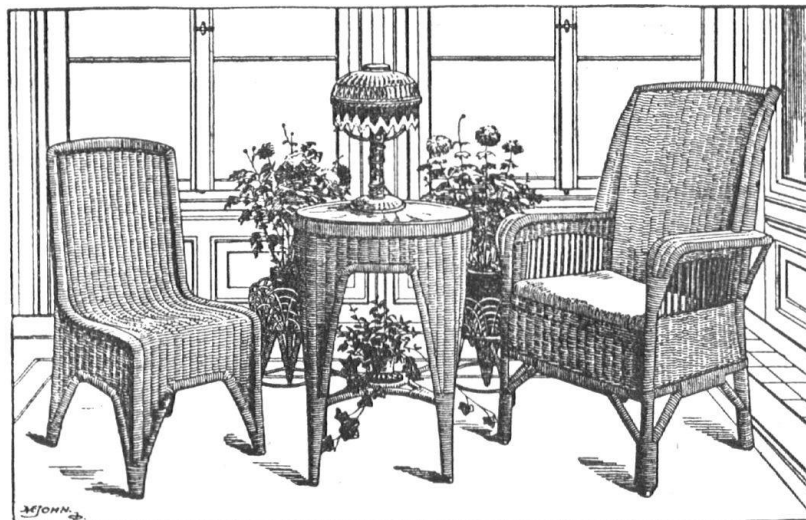
Je voudrais faire écho ici aux paroles que M. le landammann Ming a prononcées lors des débats de cette loi au Conseil national. M. Ming a montré, somme toute, tout ce qu'il y avait de contraire à l'esprit suisse dans le fait de venir à leur source capter les eaux de nos torrents de manière à dimi-

# Rohrmöbelfabrik H. Frank

Telephon 3133

St. Gallen

Telephon 3133



**Anfertigung von Rohrmöbeln nach jeder Angabe und Zeichnung. Kostenberechnungen nach Skizzen übernehme ich kostenlos und ohne jede Verbindlichkeit. Leistungsfähigste Firma der Ostschweiz :: Katalog zur Verfügung**